

Resource: Translation Words (unfoldingWord)

unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license. unfoldingWord® Translation Words has been adapted in the following languages: Tok Pisin, Arabic (عربي), French (Français), Hindi (हिंदी), Indonesian (Bahasa Indonesia), Portuguese (Português), Russian (Русский), Spanish (Español), Swahili (Kiswahili), and Simplified Chinese (简体中文) from unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license by Mission Mutual

Translation Words (unfoldingWord)

U

Understand, Unleavened Bread, Ur, Uriah, Uzziah

Understand

Definition:

The term “understand” means to hear or receive information and know what it means.

- The term “understanding” can refer to “knowledge” or “wisdom” or realizing how to do something.
- To understand someone can also mean to know how that person is feeling.
- While walking on the road to Emmaus, Jesus caused the disciples to understand the meaning of the scriptures about the Messiah.
- Depending on the context, the term “understand” could be translated by “know” or “believe” or “comprehend” or “know what (something) means.”
- Often the term “understanding” can be translated by “knowledge” or “wisdom” or “insight.”

(See also: believe, know, wise)

Bible References:

- [Job 34:16–17](#)
- [Luke 2:47](#)
- [Luke 8:10](#)
- [Matthew 13:12](#)
- [Matthew 13:14](#)
- [Proverbs 3:5](#)

Word Data:

- Strong's: H0995, H0998, H0999, H1847, H2940, H3045, H3820, H3824, H4486, H7200, H7919, H7922, H7924, H8085, H8394, G00500, G01450, G01910, G08010, G10970, G11080, G12710, G19210, G19220, G19870, G19900, G26570, G35390, G35630, G49070, G49080, G49200, G54240, G54280, G54290

Unleavened Bread

Definition:

The term “unleavened bread” refers to bread that is made without yeast or other leavening. This kind of bread is flat because it has no leaven to make it rise.

- When God freed the Israelites from slavery in Egypt, he told them to flee Egypt quickly without waiting for their bread to rise. So they ate unleavened bread with their meal. Since then unleavened bread is used in their yearly Passover celebrations to remind them of that time.
- Since leaven sometimes is used as a picture of sin, “unleavened bread” represents the removal of sin from a person’s life in order to live in a way that honors God.

Translation Suggestions:

- Other ways to translate this term could include “bread with no yeast” or “flat bread that did not rise.”
- Make sure the translation of this term is consistent with how you translate the term “yeast, leaven.”
- In some contexts, the term “unleavened bread” refers to the “Feast of Unleavened Bread” and can be translated that way.

(See also: bread, Egypt, feast, Passover, servant, sin, yeast)

Bible References:

- [1 Corinthians 5:6–8](#)
- [2 Chronicles 30:13–15](#)
- [Acts 12:3](#)
- [Exodus 23:14–15](#)
- [Ezra 6:21–22](#)
- [Genesis 19:1–3](#)
- [Judges 6:21](#)
- [Leviticus 8:1–3](#)
- [Luke 22:1](#)

Word Data:

- Strong’s: H4682, G01060

Ur

Facts:

Ur was an important city along the Euphrates River in the ancient region of Chaldea, which was part of Mesopotamia. This region was located in what is now the modern-day country of Iraq.

- Abraham was from the city of Ur and it was from there that God called him to leave to go to the land of Canaan.
- Haran, the brother of Abraham and father of Lot, died in Ur. This was probably a factor that influenced Lot to leave Ur with Abraham.

(Translation suggestions: How to Translate Names)

(See also: Abraham, Canaan, Chaldea, Euphrates River, Haran, Lot, Mesopotamia)

Bible References:

- [Genesis 11:27–28](#)
- [Genesis 11:31](#)

Word Data:

- Strong’s: H0218

Uriah

Facts:

Uriah was a righteous man and one of King David’s best soldiers. He is often referred to as “Uriah the Hittite.”

- Uriah had a very beautiful wife named Bathsheba.
- David committed adultery with Uriah's wife, and she became pregnant with David's child.
- To cover up this sin, David caused Uriah to be killed in battle. Then David married Bathsheba.
- Another man named Uriah was a priest during the time of King Ahaz.

(Translation suggestions: How to Translate Names)

(See also: Ahaz, Bathsheba, David, Hittite)

Bible References:

- [1 Kings 15:5](#)
- [2 Samuel 11:3](#)
- [2 Samuel 11:26-27](#)
- [Nehemiah 3:4](#)

Examples from the Bible stories:

- **17:12** Bathsheba's husband, a man named **Uriah**, was one of David's best soldiers. David called **Uriah** back from the battle and told him to go be with his wife. But **Uriah** refused to go home while the rest of the soldiers were in battle. So David sent **Uriah** back to the battle and told the general to place him where the enemy was strongest so that he would be killed.
- **17:13** After **Uriah** was killed, David married Bathsheba.

Word Data:

- Strong's: H0223, G37740

Uzziah

Facts:

Uzziah became king of Judah at the age of 16 and reigned 52 years, which was an unusually long reign. Uzziah was also known as "Azariah."

- King Uzziah was well-known for his organized and skilled military. He had towers built to protect the city and had specially-designed weapons of war mounted on them to hurl arrows and large stones.
- As long as Uzziah served the Lord, he prospered. Toward the end of his reign, however, he became proud and he disobeyed the Lord by burning incense in the temple, which only the priest was permitted to do.
- Because of this sin, Uzziah became sick with leprosy and had to live separately from other people until the end of his reign.

(Translation suggestions: How to Translate Names)

(See also: Judah, king, leprosy, reign, watchtower)

Bible References:

- [2 Kings 14:21](#)
- [Amos 1:1](#)
- [Hosea 1:1](#)
- [Isaiah 6:1-2](#)
- [Matthew 1:7-8](#)

Word Data:

- Strong's: H5818, H5838, H5839